

MUST-HAVES FOR YOUR TRIP



PHOTOS ON THE GO

www.polaroid.com, EUR 150

Polaroid hat die Sofortbildfotografie in digitaler Technik neu erfunden: Der kleine, handliche und sehr einfach zu bedienende Polaroid PoGo™-Sofortbild-Drucker ermöglicht es, Fotos vom Handy oder von der Digitalkamera jederzeit und überall auszudrucken und weiterzugeben. Er misst 5×7,6×2 cm, wiegt 227 g und arbeitet ohne Tinte. Zum Einsatz kommt die ZINK-Technik, die wie Polaroids alte Technik für Sofortbilder auf spezielles Papier setzt. Der Drucker verfügt über eine USB- und eine Bluetooth-Schnittstelle, über die Fotos von einer Digitalkamera oder einem Fotohandy auf den Drucker gelangen. Einfacher geht's nicht.

Polaroid has just reinvented digital instant photography. With the small, handy and easy-to-use Polaroid PoGo™ instant-photo printer, you can print photos from your cellphone or digital camera anywhere and at any time and just pass them around. The printer is just 5×7.6×2 cm, weighs only 227 grams and works entirely without ink. It operates with ZINK technology, which, like Polaroid's earlier products, uses special paper to produce its instant photo prints. The PoGo comes with USB and Bluetooth ports to receive photos from a digital camera or a mobile phone. And it couldn't be easier to use!



CLASSY COVER

www.freitag.ch, CHF 95

Die aus gebrauchten Materialien wie Lastwagenplanen, Autogurten oder Fahrradschläuchen gefertigten Taschen der Brüder Freitag genießen Kultstatus. Der neuste Coup: eine Hülle für das hauchdünne MacBook Air. Der elegante F84 MAC SLEEVE AIR nimmt die bei Apple geborene Idee auf, den Laptop in einem Umschlag zu verstauen. Wer kein MacBook Air besitzt, nutzt die schicke Hülle eben als Dokumentenmappe.

The bags of the Freitag brothers, fabricated from recycled materials such as truck tarpaulins, seat belts and cycle inner tubes, have already acquired cult status. The latest Freitag coup is a cover for the wafer-thin MacBook Air. The elegant F84 MAC SLEEVE AIR takes up Apple's original idea of putting the laptop into an envelope. And if you don't possess a MacBook Air, you can use these ultra-cool sleeves as document wallets.



MOBILE LANGUAGE LAB

www.mobilinga.de, ab/from EUR 4.99

Die Reise nach Spanien oder Südamerika ist gebucht und die Tasche gepackt. Doch wie ein Bier auf Spanisch bestellen, wie sich mit den 455 Millionen Muttersprachlern unterhalten? Statt des umfangreichen Sprachkurses in Buchform bietet mobilinga die schlanke Variante für jedes moderne Handy. Einmal aufgespielt, stehen alle wichtigen Redewendungen für den Urlaub bereit – und das komplett vertont. Das Java-Programm verwandelt das Mobiltelefon in ein Sprachlabor inklusive Nachschlagefunktion. Vor der Reise können die typischen Redewendungen nach einem ausgeklügelten System schnell und effektiv gelernt werden. ¡Buon viaje!

Your long-awaited trip to Spain (or South America) is booked and the bags are packed. But how are you going to order that beer or talk to all those locals – take one of those bulky language courses with you? There's now an alternative: load mobilinga onto your cellphone and you'll have all the key travel phrases literally at your fingertips, with a pronunciation guide, too. The Java-based program turns your cellphone into your own language lab, with even a reference function. And with its sophisticated teaching system, you should be able to master the commonest phrases before you take off. ¡Buon viaje!



ECO-CHIC

www.collpart.com, EUR 79

Die Accessoires der Designerin Nina Raeber sind der absolute Hit. Als Material verwendet die Schweizerin Fischfutterverpackungen und Reistüten aus Kambodscha. Daraus kreiert sie zeitlose Artikel wie Taschen, Hüte, Kulturbeutel, Dokumentenmappen, Trolleys oder – siehe oben – diesen Weekender mit Namen «Granny» in Neon-gelb. Die Wiederverwertung von gebrauchtem Material führt zu einem ständigen Wechsel von Farben und Druckmustern und das ist gerade typisch für die Kollektion. Öko mit Charme!

Nina Raeber's accessories are this year's hit. The Swiss-based designer takes fish-food packaging and rice bags from Cambodia as her raw materials and uses them to create timeless items such as shoulder bags, hats, toilet bags, document wallets, trolleys or (pictured) this weekend bag with "Granny" emblazoned on it in neon yellow. Raeber's recycling of used materials produces ever-changing combinations of colours and patterns which are also typical of her range. Eco-items with style!